

# *Risorse informatiche e tecnologie per la didattica dell'italiano (L1, L2, LS, LC1 e LC2)*

---

*PROSPETTIVE E PROBLEMI*



# Problemi e prospettive

---

*L1*

*Lingua Materna vs Lingua Madre*

- *Dialetto vs Lingua Italiana*

*L2*

*Lingua Italiana vs Lingua (francese/inglese..)*

*LS*

*LC1*

*LC2*



# Risorsa informatica di glottodidattica

---

<http://www.itals.it/>

<http://www.itals.it/nozion/noziof.htm> - Nozionario di Glottodidattico

# Italiano Lingua materna

---

<http://www.indire.it>

[http://www.scuolavalore.indire.it/nuove\\_risorse/parole-in-campo-comprendere-i-rapporti-semantici-tra-le-parole-per-aricchire-consapevolmente-il-vocabolario-di-base/](http://www.scuolavalore.indire.it/nuove_risorse/parole-in-campo-comprendere-i-rapporti-semantici-tra-le-parole-per-aricchire-consapevolmente-il-vocabolario-di-base/)

[http://www.scuolavalore.indire.it/nuove\\_risorse/faciliter-la-comprehension-ecrite-pour-mieux-supporter-la-production-ecrite/](http://www.scuolavalore.indire.it/nuove_risorse/faciliter-la-comprehension-ecrite-pour-mieux-supporter-la-production-ecrite/)

<http://www.corrige.it>

<http://www.eulogos.it>

# Italiano Lingua straniera

---

<http://parliamoitaliano.altervista.org/dizionario-culturale/>

La lexiculture dans le cadre de l'enseignement de l'italien L2 : le site « Noi Parliamo Italiano »

Il présente cinq sections intitulées : *forum, doutes linguistiques, chat, dictionnaire culturel* et *jeux de langue*

**Lessicatura**



# Lessicatura

---

Questo termine, proposto da Galisson e divenuto comune in Francia come *lexiculture*, descrive il particolare valore aggiunto al significato delle parole ad opera del contesto culturale. Si tratta di una carica culturale condivisa solo dai parlanti nativi che si trovano *in quel momento* a vivere nella cultura di quel popolo: ad esempio, "compagni di merende" è una frase innocua per un italiano che non abbia seguito le vicende del "mostro di Firenze" a metà degli anni Novanta, ma chi l'ha usata in quegli anni riferendosi al Capo dello Stato è stato condannato per vilipendio a causa del suo significato lessiculturale.

# Italiano Lingua seconda

---

<http://www.fareparole.it/>

<http://milano.italianostranieri.org/it/>

<http://www.roll-descartes.fr>